



Königsbergische
Gelehrte und Politische Zeitungen.

Mit allergnädigster Freyheit.

10tes Stück. Montag, den 4. Februar, 1765.

Leipzig.

Sammlung einiger Kanzelreden von M. C. F. Vahrdt, der Kirche zu St. Petri Catechet. Leipzig, in der Heinkiusischen Handlung 12 Alphab. 12 B. gr. 8vo, 1764. Sobald sich der Hr. Verf. bis zu dem Amte eines Catecheten zu St. Petri in Leipzig aufgeschwungen hat: so beschenkt er das erbauliche Publikum sogleich mit einer Sammlung von Kanzelreden. Wir finden auch, daß sie eher Reden, als Predigten sind, und haben bey'm Durchlesen gerathet, ob der Hr. M. vor denen Generalkirchen in Haag, oder vor seiner lieben Gemeinde in St. Petri geredet habe, nicht als wenn etwa der Geist Saurins zwiesältig auf unsrem Gegner ruhete; sondern weil die äußere Einrichtung dieser Reden so ganz abschuldlich ins Gelehrte fällt, als es wohl die Catechumeni des Hrn. Verf. nimmermehr von ihm in seinem Unterrichte zu hören gewohnt seyn mögen. Doch wir entschuldigen den Hrn. Verf. gar gerne. Er hat als ein streitbarer Gegner des Hrn. Erugotts vermuthlich zeigen wollen, daß er eben so schön, als Erugott zu predigen wisse, und also auch vollkommen geschickt sey, diesen Erzsozinianer zu widerlegen, zu verbessern und zu bekehren. Der Hr. M. ist hiernächst ein verschlagener listiger Kopf, rede so wie Er

cero, der oft seine Versammlung dadurch um ihre Aufmerksamkeit bat, daß er die Wichtigkeit und Nichtigkeit seiner Materie vorläufig sehr ruhrend anpries. Unser Redner beschwört seine Zuhörer so oft, und so feyerlich, um ihre ganze Aufmerksamkeit, als wenn er seine an sich immer gute Materie mit ganz neuen Beweisen demonstrieren wolle. Und siehe da! — Er sagt, was alle ehrliche Prediger in Leipzig durchs ganze Jahr hindurch immer auch sagen mögen. Doch nein! Wir finden hier ganz philosophische Ausdrücke z. E. Systemen — Grundsätze — Begriffe — Philo — Plato — Chaldäische Bibelüberlegung — Lauter Wörter, bey welcher die Werke Petrinische Gemeine, wie wissen nicht, es gähnet, oder den Hrn. Verf. bewundert hat. Wir wünschten, daß der Verf. das, was Hr. D. Erugott über den Gebrauch solcher Wörter auf der Kanzel nur ganz neuerlich in seiner Bibliothek 3 St. 5 B. S. 295 gesagt hat, nachlesen möchte; und überlassen es seiner Bescheidenheit zu urtheilen, ob er sich wohl im Erzug für einen tugendbaren Gegner der Socinianer halten kann, wenn er eben in der 7ten Rede, die am meisten dem Hrn. Erugott entgegengekehrt seyn soll, recht armenlich den Beweis von der ewigen Gerechtigkeit Christi also führet: "Im Anfang war das Wort!



„Wort! Wenn Jesus war, ehe die Welt war, so ist Jesus ein Wesen, welches mit dem Vater gleich ewig ist;“ oder wenn er von einer Zeit vor der Schöpfung redet; gerade als wenn er nie die Definition der Zeit und des Raums gelernt hätte! Was wird der Socinianer zu solchen Beweisen sagen? Vielleicht verstimmt er. Aber der Arianer? — Hum! der möchte laut lachen, alles zugeben, und doch ein Arianer bleiben. Eben so hindert ist das Gleichniß S. 237, da der Hr. Verf. die verschiedene Zeitpunkte Christi, wie er sich ausdrückt, erläutern will. Wir loben sonst die gute Absicht und den Eifer des Hrn. Verfassers, möchten aber wohl zu seinem Vortheile wünschen, daß er noch ein paar Jahre nur allein das Catechisiren in der Kirche zu St. Petri treiben möchte; um daraus zu lernen, wie viel Herablassung zu der Fähigkeit der Zuhörer man nöthig habe, wenn man mit Nutzen predigen, aber nicht Kanzelreden schreiben will. Ordnung und gute Thematata finden wir in seinen Reden noch wohl, und seine Absicht ist gewiß ohne Tadel. Nur der Hr. M. hatte uns, da wir zuerst seine Vorrede lasen, schon selbst einen üblen Begriff von seinen Predigten beygebracht. Er sagt daselbst: Es sind bloße Nachabmungen — es sind die ersten Geburten einer mittelmäßigen Velefenheit — es sind! Nun ja doch! das sind sie — Aber im Ernst, lieber Hr. Magister! — wie können wir denn Nachabmungen — erste Geburten — und zwar nicht eigne, sondern Geburten von fremder Velefenheiten, für Kanzelreden halten, oder sie gar öffentlich anpreisen? Weiß sie aber auch zugleich aus einem gerährten Herzen herkommen: so wollen wir, um den Hrn. Verf. zu schonen, kein Wort mehr davon sagen, als daß sie in der Kanter: schen Buchhandlung allhier, wie auch in Elbing und Witau 2 fl. 15 gr. kosten.

Leipzig.

Breitkopf hat auf 3 Bogen in 8vo geliefert: „S. G. Wilhelm's Versuch einer poetischen Uebersetzung des Hohen Liedes Salomo, nebst einigen hierzu dienlichen Anmerkungen.“ Der Hr. Verf. hat das ganze Buch des Liedes in wirkliche Gesänge verwandelt, wo Salomo und Sulamith gegeneinander sitzen, und verräth dadurch, daß er das Hohen Lied für eine Art von Schäferspielen oder poetischen Gesprächen halte. Er übersetzt so ziemlich fließend, und wird Hrn. Gottscheden noch in seinem Alter eine Freude machen, daß er sich von denen neuern Dichtarten nicht hinreißsen läßt. Hin und wieder hinken die Reime etwas, und zur Ausfüllung wird manch eignes Gedächtnis eingesetzt, woran der König Salomo wohl kaum gedacht hat. Aber lieber Himmel! wer kann sich helfen! Maß es doch gerimmt

seyn. Kostet in vorbemeldten Kanter: schen Buchhandlungen 15 gr.

Fortsetzung

des lezt abgebrochnen Artikels, betitelt:
der unglückliche Menschenfreund!

Zu einer andern Zeit fand der König in einer kleinen Stadt einen Mann, der ihn zu Füßen fiel, und ihn bat, er möchte ihn von einer Menge von Schulden befreien, die ihn keine Nacht ruhig schlafen ließen. Wie ist's möglich, rief der König aus, daß in meinem Lande verschuldete Untertanen wohnen, da ich einem jeden zureichende Gelegenheiten verschaffe, sein Brodt zu verdienen? Doch, wohlan, mein Freund! Hier habe ihr die Summe, die euch fehlt. Lebet glücklich, und werdet vorsichtig, damit ihr nicht ferner ein betrübtetes Leben führen dürft. Kaum war er seines Wunsches gewähret, und bezahlet seine Schulden, als er anfang seiner selbst in seiner neuen ruhigen Stellung überdrüssig zu werden. Ein müßiges Leben, wenig Geschäfte, und der Stolz, daß er nunmehr seinen ehemaligen Gläubigern mit einer wozigen Wiene begegnen konnte, brachten ihn zu dem Entschluß, den vornehmen Mann zu spielen. Er besuchte die Caffehäuser — ward ein Spieler, und zuletzt, wie es oft geht, ein Räuber. Als der König hievon benachrichtigt wurde, ließ er ihn an seinen Hof kommen, und da er sich recht vorgenommen hatte, ihn unter seiner Aufsicht zu bessern: so wandte er alle seine Veredsamkeit an, ihm das Unglück einer unvorsichtigen und lasterhaften Aufführung begreiflich zu machen. Er wies ihm eine anständigere Gesellschaft an, und erlaube ihm, daß er selbst einige Stunden in seinem Zimmer an denen Gesprächen, die er mit seinen Staatsleuten hielte, und an allen denen unschuldigen Vergnügen, die sich der König selbst erlaube, Antheil nehmen dürfte. Diese Einschränkungen gefielen diesem Menschen, welcher der Ausschweifungen, wie ein Thier des Raubes, gewohnt war, nicht im geringsten. Er entzündete heimlich eine Fackel der Verrätherey wider des Königs Person. Der Hochverrath ward entdeckt, und der Verräther hatte noch die Dreistigkeit, den König an sein Versprechen zu erinnern, da er ihn glücklich machen wollte. Er bat um sein Leben. Wie schmerzhaft fiel es dem guten Könige, daß er an seinem Worte zum Lügner werden mußte! Ohngeachtet aller großmüthigen Neigung, die er empfand, Gnade anzuthun, war das Geschrey der Gerechtigkeit in seinem Gewissen stärker. Er mußte den undankbaren Verräther aufhängen lassen. —

Ende

Bald nachher meldete sich eine junge Dame bey dem Könige. Sie sprach: Ich weiß, daß Ihnen die Götter, Weisheit und Vermögen gegeben haben, Ihre arme Unterthanen glücklich zu machen. Ich ließe keine Zeit einem Edelmann bis zur Verzweiflung. Der Eindruck, den er auf mich gemacht hat, ist unüberwindlich. Vernunft — weibliche Schamhaftigkeit, selbst das Gebet zu denen Göttern haben mich bisher von meiner Neigung nicht heilen können. Ich bin verdammt, ihn zu lieben, und ich verzehre mich in mir selbst, wo mein Geliebter länger undankbar genug ist, meine Zärtlichkeit mit seiner bisherigen Verachtung zu erwidern. Der König, welcher einsah, daß der Edelmann keine Neigung zu der jungen Dame haben mußte, that ihr alle mögliche Vorstellungen, ihren Gegenstand fahren zu lassen. Vielleicht sagte er, ist nicht unter meinen Hofleuten ein Cavalier, der ihre von jenem Edelmann verachtete Zärtlichkeit mit Freuden annehmen wird. Ich will sie Madame, bey Hofe einführen. Jedoch die Dame blieb unbeweglich, und nahm es

sich vor, lieber eher zu sterben, als ihre Neigung zu bekämpfen. Der König ließ deshalb den Edelmann vor sich kommen. Er ließ sich so weit herab, ihn zu bitten, die Hand und das Herz dieses Franzosiers anzunehmen. Und ob gleich der Edelmann mit Thränen gestand, daß er nicht im Stande sey, sein Herz zu dieser Wahl zu bestimmen: so wollte er doch, um die Gnade des Königs nicht zu verlieren, geduldsam seyn. Er affectierte eine Neigung gegen die Dame. Der König beschenkte ihn mit einem neuen Rittergut, verheyrathete sie zusammen, und war vergnügt, die Witte des Franzosiers erhört zu haben. Aber ach! wenig Tage nach der Hochzeit meldete sich bey dem neuen Ehemann die Abneigung gegen seine Gemalin. Er verbarg eine Zeitlang seinen Gram, endlich fand man ihn mit einem Dolch von seiner eignen Hand ermordet, und einen Zettel mit diesen Worten neben ihm: Wehe dem, der Herzen zwingt!

(Der Beschluß folgt künftig.)

Leipzig, den 16. Jan.

In unserer Stadt und Vorstadt sind voriges Jahr geboren 1085 Kinder, darunter 18 Paar Zwillinge und III unehliche: gestorben in der Stadt 479, und in der Vorstadt 520 Personen, und getrauet 377 Paar. In Dresden sind dasselbe Jahr getauft worden 1842 Kinder, worunter 152 uneheliche gewesen, gestorben 1460 Personen, und getrauet 445 Paar. In Cisleben sind 207 geboren, 172 gestorben, und getrauet 49 Paar. Zu Dresden hat neulich ein Gelehrter eine kleine Abhandlung herausgegeben, von welcher Deutschland, wenn es die darinnen vorgeschlagene Regeln zur Ausübung bringen wollte, Nutzen haben könnte. Sie ist betitelt: "Ein gutes Mittel, allerhand Arten von Landwaaren gemächlich abzusetzen, um der Bequemlichkeit der Menschen dadurch zu statten zu kommen." Es kommen darinnen unter andern folgende Stellen vor: "darinnen strecken die meisten Deutschen Fehler, daß sie gleich an 2 oder 3 Artikeln gewinnen wollen, wie andere, die eine mäßigere Lebensart führen, an vielen Artikeln zu erwerben suchen — Bey dem meisten deutschen Regoco ist größtentheils der Fehler dieser, daß der Kaufmann die fabricirten Waaren den armen Fabrikanten zu sehr abdrückt; ihm aber kann man dergleichen nicht schwer genug wieder abkaufen. — Unsere Handwerkerleute raffiniten nicht genug, ihre Arbeit zu verbessern, sondern bleiben bey ihrer alten Façon — Der Zunft und Innungszwang ist der größte Feind des Nahrungsstandes und der Wohl-

feilheit en gros. Wer in Frankreich und England seine Arbeit bereitet, kann auch damit handeln, und das macht wohlfeile Preise und tüchtige und feine Arbeit. Denn der, welcher seine Arbeit selbst verkauft, sucht sich schon zu recommendiren; ist er aber nur ein Diebstahl, so arbeitet er nach dem gewöhnlichen Schlendrian aus der Hand in den Mund."

Niederelbe, den 21. Jan.

Aus Copenhagen hat man die sichere Nachricht erhalten, daß den 18ten dieses die bevorstehende Vermählung Sr. Königl. Hoheit des Kronprinzen Christian, geboren den 29ten Jan. 1749, mit der Königl. Großbritannischen Prinzessin, Karolina, geboren den 22ten Jul. 1751, und jüngsten Schwester Sr. Maj. des Königs von Großbritannien, bey Hofe kund gemacht sey.

Frankfurt am Mayn, den 14. Jan.

Allhier hat das vergangene Jahr die Zahl der Gestorbenen in 922, der Begrabenen in 983 Personen und der copulirten in 218 Paar bestanden.

Cassel, den 16. Jan.

In abgewissenen Jahr sind in hiesiger Residenz 185 Paar copulirt 691 Kinder geboren worden, und 424 Personen in die Ewigkeit gegangen.

München, den 9. Jan.

Da Sr. Churfürstl. Durchl. nicht nur ein Beschützer der Wissenschaften, sondern auch ein Beförderer



derer aller Vortheile sind, die Dero Staaten stehend machen können; so haben Höchstselben den Protestanten ein Religionsexercitium allhier erlaubt. Da aber der Pöbel durch einige unzeitige Eiferer und Räthler sich tumultarisch vor dem Hause aufgeführt, so haben selbige die Gnade gehabt, anzudeuten zu sehen, daß jederszeit vor gedachtes Haus eine Wache gestellt werden soll.

London, den 5. Jan.

Der Tod hat im vorigen Jahr uns 16 Personen von Rang und Talenten geraubt. Diese sind: der Herzog von Devonshire, die Grafen von Bath und Hardwicke, Sir Thomas Clark, John Barnard, und John Philipps, der General Crauford, die Herren Legge und Allen, die Doctores Georg Stone, Potherland, Hally und Wellaston, die Poeten Churchill und Lloyd und der Kupferstecher Hogarth. Dieser Tagen duellirten sich zween vornehme Kaufleute wegen einer Actrice; der Ausforderer bekam einen Stich durch die Schulter, verlohnte sich mit seinem Mitbuhler und ließ seinen Anspruch an das Frauenzimmer völlig fahren. Der Ritter Wilhelm Pynsent von Burton in der Grafschaft Sommerset, hat, da er keine Erben hinterläßt, dem Herrn Pitt, welchen er niemals gesehen, bloß wegen seines patriotischen Eifers 100000 Pf. St. anliegenden Grundbesitz und eine jährliche Leibrente von 2500 Pf. St. vermacht.

Lyön, den 6. Jan.

Die Herren Brunet und Mommain haben hier neulich die Kunst gefunden, Gold- und Silberblatt auf seidene Stoffe zu bringen. Sie haben es dabey so weit gebracht, daß sie in dieser Art alle diejenigen, welche dergleichen vor ihren mögen angebracht haben könnten, und sogar die in der ganzen Welt so herrliche Vergoldung der Chineser übertreffen, desto mehr, da die Chinesische falsch, die ihrige aber fein ist. Sie schmeicheln sich über dieses, daß die ihrige dem Regen und der Nässe widersteht, welches die Chinesische nicht thut, so, daß wenn man die ihrige, ohne sie zu reiben, trocken werden läßt, selbige immer schön bleibt.

Stockholm, den 11. Jan.

Da es in Schweden bey vielen Eisenwerken an Holz mangelt, so wird für denjenigen eine ansehnliche Prämie ausgemacht, welcher zeigen kann, wie aus Taaf Kohlen zu machen sind, die sich in einem Hochofen zum Eisenschmelzen gebrauchen lassen.

Ordnungen, den 15. Jan.

Im abgewichenen Jahr sind in hiesiger Stadt verkauft: In den reformirten Kirchen 596, und in der lutherischen Kirche 29 Kinder, Verstorben sind 661 Personen.

Warschau, den 24. Jan.

Gestern verfügten sich Ihre Königl. Maj. in Begleitung verschiedener Cavaliers auf die Jagd nach Wlozyn, und kamen spät in der Nacht zurück, heute aber wird bey Hofe das Geburtsfest Sr. Maj. des Königs von Preussen mit einem Ball en Masque celebrirt werden, auf welchen auch denen vornehmsten hiesigen Einwohnern zu erscheinen erlaubt worden, doch muß ein jeder in Domino gekleidet seyn, und nicht im Pelzmantel ankommen. Nach vollendeten Senatus Consultio und Sr. Maj. Geburtsfest, sind vorigen Sonnabend Sr. Durchl. der Fürst Primas nebst der ganzen Hofstatt nach Sterniview, wie auch der Graf Trjogorowski Großschahmeister von Lithauen abgereiset, künftige Woche werden sich auch die nach Rom, Petersburg und Berlin bestimmte Gesandten auf den Weg begeben. Es wird auch gesprochen daß sich künftiges Frühjahr viele vornehme polnische Herrschaften, und unter ihnen die Herrn Bischöfe von Kaminiac und von Krow, ausserhalb Landes ins Bad begeben werden. Künftigen Freitag wird der Erbprinz von Curland nach seinen Gütern in Schlessen abreisen, und von dannen nach Berlin, Holland und England und andere auswärtige Höfe sich begeben. Am verwichenen Dienstage wurde im Krow marschallengericht die Affaire wegen Entleibung des Zaklecke decidiret, und es ist das Urtheil dahin ausgefallen, daß derjenige Officier welcher mit einem Commando Soldaten den Herrn Zaklecke angegriffen arquebuziret werden soll, ein andrer Officier muß ein Jahr und 6 Wochen, und ein dritter ein halb Jahr in Fundo sitzen, dem Obristleutenant hingegen ist auferleget, sich durch einen Eid zu purgiren, daß er dieses Commando nicht abgeschicket.

AVERTISSEMENT.

Der Pferdearzt Robertson ist, nachdem er seine Verrichtungen, die in verschiedenen Operationen an Pferden bestanden, allhier glücklich geendigt, vorigen Sonnabend als den 2ten Febr. von Königsberg abgegangen, und hat seine Tour nach Worungen in Preußen genommen, von da er über Marienburg nach Frankfurt an der Oder zur Messe gehen wird, gebietet aber im Monat May wiederum nach Preußen zu kommen. Das Kropfpulver ist in der Bewstadt im Palmbaum bey Hrn. Lehmann annoch zu bekommen.

Diese Celebete und Politische Zeitung wird des Montags und Freytags Vormittags um 10 Ubr in dem Kantschen Buchladen ausgegeben.